



## LED-LAMP

NL BE

### LED-LAMP

Bedienings- en veiligheidsinstructies






## **LED-LAMP**

<b>Gebruikte waarschuwingen en symbolen</b> .....	Pagina	4
<b>Inleiding</b> .....	Pagina	5
<b>Beoogd gebruik</b> .....	Pagina	5
<b>U hebt nodig</b> .....	Pagina	5
<b>Technische gegevens</b> .....	Pagina	6
<b>Product en mobiel apparaat koppelen</b> .....	Pagina	7
<b>Productgroep creëren</b> .....	Pagina	9
<b>Productgroep verwijderen</b> .....	Pagina	9
<b>Product van het mobiele apparaat ontkoppelen</b> .....	Pagina	9
<b>In-/uitschakelen</b> .....	Pagina	10
<b>Instellingen</b> .....	Pagina	10
<b>Tijdinstellingen</b> .....	Pagina	13
<b>Uitgebreide functies</b> .....	Pagina	16
<b>Richtlijn gegevensbescherming</b> .....	Pagina	17
<b>Uitvoeren / automatisering</b> .....	Pagina	18
<b>Product handmatig opnieuw instellen (reset)</b> .....	Pagina	18
<b>Schoonmaken en onderhoud</b> .....	Pagina	19
<b>Probleemoplossing</b> .....	Pagina	19
<b>Afvoer</b> .....	Pagina	20
<b>Garantie</b> .....	Pagina	20
<b>Vereenvoudigde EU-Conformiteitsverklaring</b> .....	Pagina	21

## Gebruikte waarschuwingen en symbolen

In de gebruiksaanwijzing, de snelstartgids, de veiligheidstips en op de verpakking worden de volgende waarschuwingen gebruikt:

	<p><b>GEVAAR!</b> Dit symbool met de aanduiding "Gevaar" duidt op een groot risico op gevaar dat, indien niet vermeden, zware verwondingen of de dood tot gevolg kan hebben.</p>	 Lichtstroom
		 Aantal schakelcycli voor voortijdige uitval
	<p><b>WAARSCHUWING!</b> Dit symbool met de aanduiding "Waarschuwing" betekent een middelmatig risico op gevaar dat, indien niet vermeden, zware verwondingen of de dood tot gevolg kan hebben.</p>	 Nominale levensduur van het product
		   Lampfitting
	<p><b>VOORZICHTIG!</b> Dit symbool met de aanduiding "Voorzichtig" duidt op een klein risico op gevaar dat, indien niet vermeden, kan leiden tot kleine of middelgrote verwondingen.</p>	 Stralenbundelhoek (alleen voor HG06492A)
		 Dimbaar via de app of met afstandsbediening.
	<p><b>OPGELET!</b> Dit symbool met de aanduiding "Opgelet" geeft aan dat er mogelijk gevaar bestaat op materiële schade.</p>	 Omgevingstemperatuur -10 °C +40 °C
		 De opwarmtijd tot 60 % van de volledige lichtopbrengst bedraagt minder dan 1 seconde. <1 s = 60 %
	<p><b>TIP:</b> Dit symbool met de aanduiding "Tip" duidt op verdere nuttige informatie.</p>	 Het product is niet geschikt om te worden gebruikt onder stoffige en vochtige omstandigheden.
		 Wisselstroom/-spanning
	Zigbee 3.0 draadloze technologie	

## ● Inleiding

Hartelijk gefeliciteerd met de aankoop van uw nieuwe product. U heeft voor een hoogwaardig product gekozen. De gebruiksaanwijzing is een deel van het product. Deze bevat belangrijke aanwijzingen voor veiligheid, gebruik en verwijdering. Maakt U zich voor de ingebruikname van het product met alle bedienings- en veiligheidsvoorschriften vertrouwd. Gebruik het product alleen zoals beschreven en voor de aangegeven toepassingsgebieden. Overhandig alle documenten bij doorgifte van het product aan derden.

## ● Beoogd gebruik

Deze LED-lamp (hierna "product" te noemen) is bestemd voor de verlichting van binnenruimtes.

Geschikt	Niet geschikt
Privégebruik	Industriële/bedrijfsmatige doeleinden
	Gebruik in tropische klimaatzones

Elk ander gebruik wordt als niet volgens de voorschriften aangemerkt. De garantie dekt geen claims op basis van onreglementair gebruik of op basis van onbevoegde wijzigingen aan het product. Dergelijk gebruik vindt op eigen risico plaats.



De besturing en installatie van het product vindt plaats via de app **Lidl Home**.

## ● U hebt nodig

Gateway:  
IAN 341809\_1910 /  
IAN 341809\_2001 /  
IAN 343820\_1910 /  
IAN 343820\_2001 /  
IAN 343821\_1910 /  
IAN 343821\_2001



Router:  
2,4 GHz, IEEE 802.11b/g/n



Mobiel apparaat:  
iOS 9.0 of hoger  
Android 5.0 of hoger



## Veiligheidsstips

**MAAK VOOR GEBRUIK VAN DIT PRODUCT VERTROUWD MET ALLE VEILIGHEIDSTIPS EN GEBRUIKSAANWIJZINGEN! ALS U DIT PRODUCT AAN IEMAND ANDERS DOORGEEFT, GEEF DAN OOK ALLE DOCUMENTATIE MEE!**

**⚠ WAARSCHUWING! LEVENSGEVAAR EN KANS OP ONGEVALLLEN VOOR PEUTERS EN KINDEREN!**

**⚠ GEVAAR! Verstikkingsgevaar!**

Laat kinderen nooit zonder toezicht achter met het verpakkingsmateriaal. Het verpakkingsmateriaal vormt een verstikkingsgevaar. Kinderen onderschatten vaak de daaraan verbonden gevaren. Verpakkingsmateriaal is geen speelgoed.

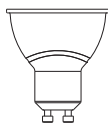
**⚠ GEVAAR! Gevaar voor elektrische schokken!** Schakel om gevaar op elektrische schokken te voorkomen de stroomvoorziening in de meterkast uit of ontkoppel de lamp voor installatie van het stopcontact.



Alleen in droge ruimtes gebruiken! Het product is niet geschikt om te worden gebruikt onder stoffige en vochtige omstandigheden.

- Het grotere gewicht kan de mechanische stabiliteit van bepaalde lampen en fittingen doen afnemen en contact en houvast van de lamp beïnvloeden.
- Door LEDs uitgestraald licht is zeer fel. Vermijd om gedurende langere tijd direct in de lichtbron te kijken.
- De LED(s) is/zijn niet vervangbaar.

## ● Technische gegevens



Model	HG06492A	HG06492B	HG06492C
Nominaal vermogen	5 W	5,5 W	9 W
Lampvoet	GU10	E14	E27
Totale lichtstroom (6500°K)	350 lm (90°-kegel: 280 lm)	470 lm	806 lm
Afmetingen (mm) (Ø x l)	50 x 55	39 x 120	60 x 115
Bedrijfsspanning	230 V~, 50 Hz		
Frequentiebereik	2,4 tot 2,485 GHz		
Max. zendvermogen	13 dBm		
Gebruiksduur	30000 h		
Schakelcycli (aan/uit)	100000		
Communicatieprotocol	ZigBee 3.0		
Ontvangstbereik	ong. 70 m (vrij zicht)		
Gebruikstemperatuur	- 10 tot +40 °C		
Bedrijfsluchtvochtigheid	10 tot 80 %		
Kleurtemperatuur	2200 tot 6500°K		
Kleurweergave-index R <sub>a</sub>	> 95		
Opwarmtijd (60 %)	< 1 s = 60 % licht		
Helderheidsregeling	Dimbaar via de app of met afstandsbediening		

## ● Handelsmerken

- iOS en Apple zijn gedeponeerde handelsmerken van Apple Inc. in de VS en andere landen. AppStore is een gedeponeerd handelsmerk van Apple Inc.
  - Android, Gmail, Google Play en Google Assistant\* zijn geregistreerde handelsmerken van Google Inc.
  - Zigbee is een gedeponeerd handelsmerk van The Zigbee Alliance.
  - Het handelsmerk en de handelsnaam **LIVARNOLUX** zijn eigendom van de respectievelijke eigenaars.
  - Alle andere namen en producten kunnen handelsmerken of gedeponeerde handelsmerken zijn van hun respectievelijke eigenaars.
- \* Google Assistant is niet beschikbaar in bepaalde talen en landen.

## ● Product en mobiel apparaat koppelen

### ❗ TIPS:

- Alle beeldschermfoto's zijn afkomstig van de iOS-versie 13.3 van de app (indien niet anders aangegeven). Oudere iOS-versies kunnen onderhevig zijn aan beperkte functionaliteit.
- De Android-versie van de app volgt hetzelfde principe als de iOS-versie; er kunnen zich discrepanties tussen de beide platformen voordoen, zoals licht verschillende beeldschermopdrachten of symbolen.
- Een bijwerking van de firmware kan wijzigingen in de functionaliteit van de app tot gevolg hebben.
- U treft hier een bijgewerkte gebruiksaanwijzing aan:

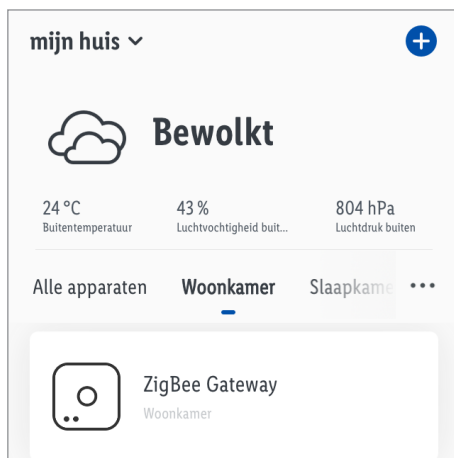
Tabblad  **Ik** :

Tik op **Gebruiksaanwijzing**.

### Vorbereitung

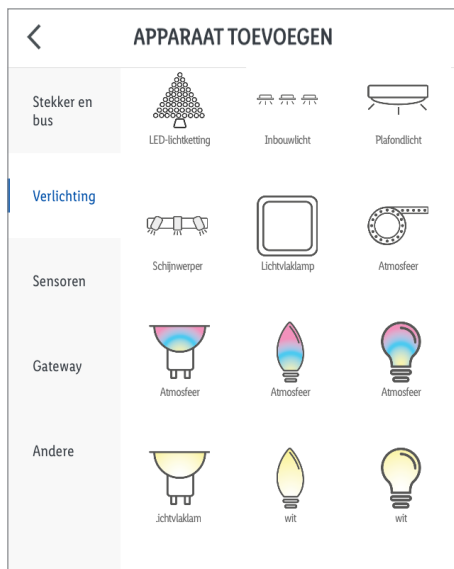
- App **Lidl Home** en Gateway installeren (→ gebruiksaanwijzing Gateway).

1. Lichtschakelaar uit.
2. Draai het product in de lampfitting.
3. Lichtschakelaar aan. Het product knippert langzaam.
4. Gereed om te koppelen.
5. Open de app **Lidl Home**.



### 6. Tabblad **Thuis** :

Tik op  (meer apparaten toevoegen).



### 7. Categorie kiezen:

**Belichting**

### 8. Selecteren:

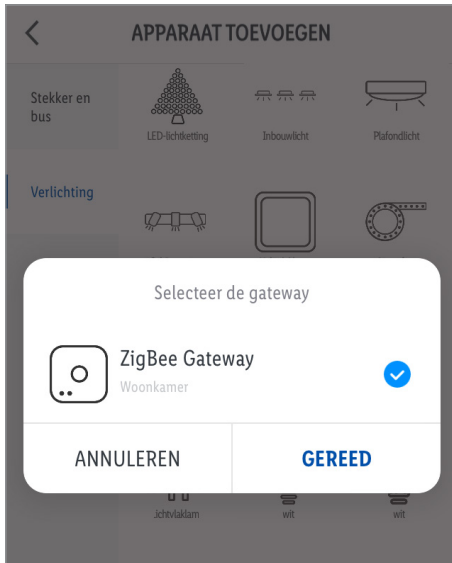
**LED-lamp**

- iOS:

**Wit**

- Android:

**Wit**



9. Gateway selecteren.

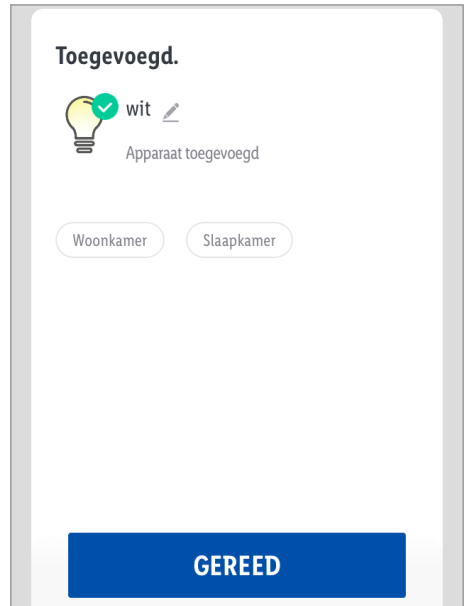
① Alleen noodzakelijk indien u 2 of meer gateways bezit.

10. Volg de aanwijzingen in de App.

11. Verbinding tot stand gebracht.

12. Product benoemen:

Tik op en voer de naam in.



13. Tik op een ruimte, om de locatie van het product vast te leggen (de geselecteerde ruimte wordt grijs gearceerd).

① Mocht er meer dan één product aangesloten zijn: U kunt het product hernoemen en zijn locatie vastleggen.

14. Tik op **GEREED**.

15. Koppeling voltooid.

16. Wisselen naar startbeeldscherm:



Tik op .



## ● Productgroep creëren

1. Open de app **Lidl Home**.
2. Tabblad  **Thuis** :  
Tik op één van de verbonden LED-lampen.
3. Tik op  (rechtsboven).
4. Tik op **Groep creëren**.
5. Apparaten selecteren.
6. Tik op **Bevestigen**.
7. Groepsnaam invoeren.
8. Tik op **In geheugen opslaan**.

## ● Productgroep verwijderen

1. Open de app **Lidl Home**.
2. Tabblad  **Thuis** :  
Tik op de te verwijderen groep.
3. Tik op  (rechtsboven).
4. Tik op **Groep ontbinden**.
5. Tik op **Bevestigen**.

## ● Product van het mobiele apparaat ontkoppelen

1. Open de app **Lidl Home**.
2. Tabblad  **Thuis** :  
Tik op **Wit**.
3. Tik op .
4. Tik op **Apparaat verwijderen**.  
Selecteren:
  - **Loskoppelen**
  - of
  - **Koppel los en wis alle gegevens**  
(→ "Uitgebreide functies").
5. Tik op **Bevestigen**.

## ● In-/uitschakelen



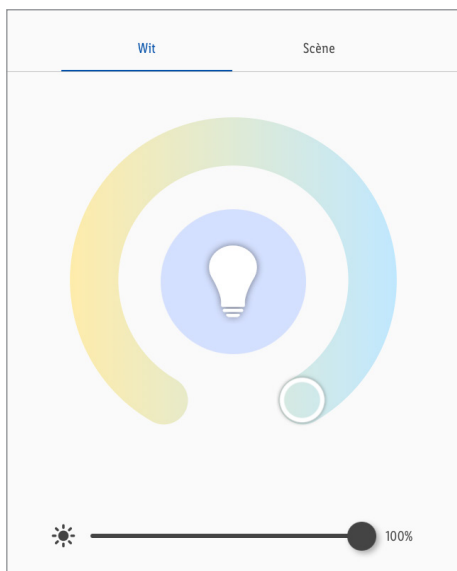
1. Tik op .


## ● Instellingen

### ● Kleurtemperatuur/helderheid (wit)

Tabblad **Wit**:

1. Pas de waarde met de 2 schuifregelaars aan.



 : Kleurtemperatuur  
(warm wit tot koel wit)

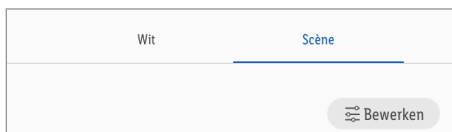
 : Lichtsterkte






 : Actuele instelling

## ● Lichtscenario's

Tabblad **Scène** :

1. Selecteer een van de vooraf ingestelde lichtscenario's:



Name	Lichtsterkte	Instelling	Temp.
 <b>Nacht</b>	laag		warm
 <b>Lezen</b>	hoog		neutraal wit
 <b>Werken</b>	hoog		koel
 <b>Vrije tijd</b>	gemiddeld		neutraal wit
 <b>Scène toevoegen</b>		Door gebruiker gedefinieerd	

2. **Bewerken** : Wijzigen van de instellingen van de geselecteerde lichtscenario's.

## Lichtscenario's toevoegen

1. Tik op **Scène toevoegen**.

2. **Decor bewerken** :

Standaardfoto vervangen.

Selecteren:

- **Foto maken**

(Foto maken)

- **Uit register kiezen**

(uit fotoarchief kiezen)

of

- **Afbreken**

(Vervangen foto afbreken)

① Toestemming voor toegang tot de app camera en fotoarchief is vereist.

3. **Scènaam** :

Lichtscenario benoemen.

4. **Kleurknippermodus** :

Knippermodus selecteren.

Kleurknippermodus	
Statisch	
Knipperen	✓
Ademen	
Gereed	

**Statisch** = Statisch licht

**Knipperen** = \* Knipperlicht


**Ademen** = \* Pulserend licht

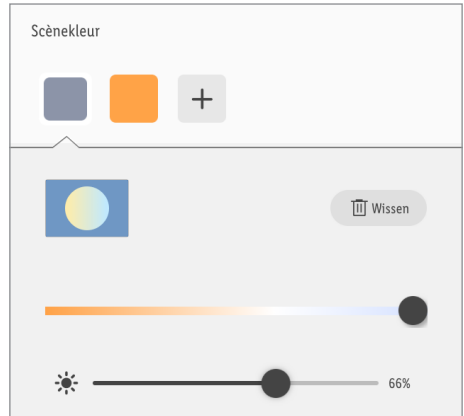
**Gereed** = Selectie bevestigen

\* **Kleurknippersnelheid** met de schuifregelaar instellen.

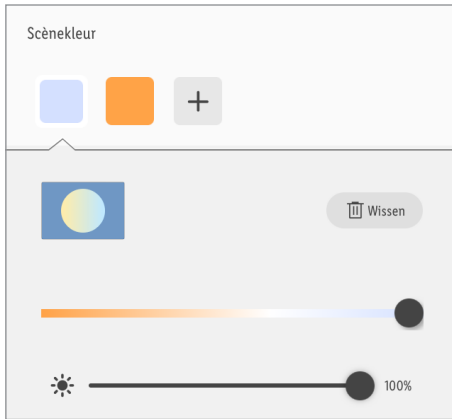


5. Tabblad **Scènekleur** :

Tik op  en stel de waarde via de schuifregelaar in.



6. Kleurtemperatuur/helderheid  instellen.



### 7. **Scènekleur** :

- Verdere kleuren toevoegen:  
Tik op **+**.
- Kleuren wissen:  
Tik op **Wissen**.

### 8. **Opnieuw instellen** :

Instellingen van de geselecteerde lichtscenario's opnieuw instellen.

### 9. **Bevestigen** :

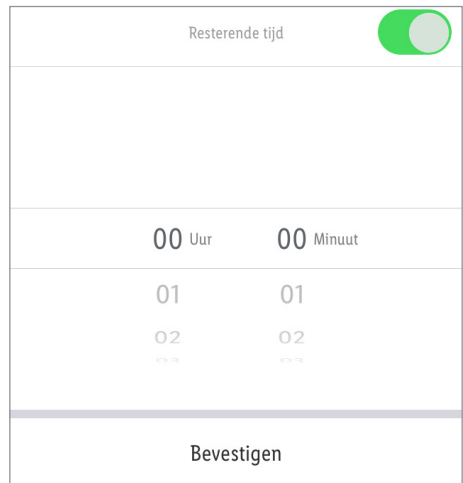
Instellingen overnemen.

## ● **Tijdinstellingen**

### ● **Countdown**

- ① Product na afloop van een countdown automatisch in-/uitschakelen (deze functie is alleen beschikbaar voor een enkel product).

#### 1. Tik op **Resterende tijd** .



- 2. **Uur** (00 tot 11) en **Minuut** (00 tot 59) instellen.

#### 3. Tik op **Bevestigen** .

- 4. De resterende tijd wordt linksonder weergegeven.

#### 5. Terugtellen voor aflopen beëindigen:

Tik op resterende tijd.

Tik op **Bevestigen**.

Aftellen gedeactiveerd.

Tik op **Bevestigen** .

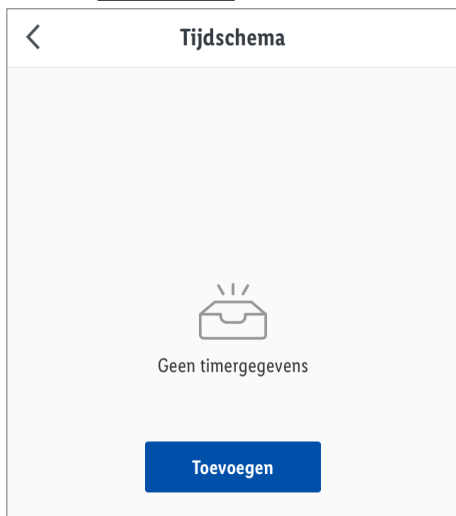
## ● Tijdschema

① Het product automatisch in-/uitschakelen afhankelijk van een door de gebruiker gedefinieerd tijdschema.

1. Tik op **Tijdschema**.

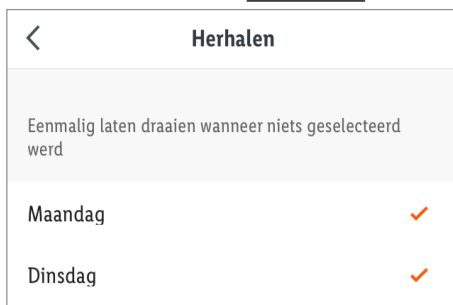


2. Tik op **Toevoegen**.



3. De klok instellen.

4. Indien gewenst: Tik op **Herhalen**.



Dag(en) van de week selecteren.

✓ = geselecteerde dag van de week

Selectie annuleren: Tik opnieuw op dag van de week.


Keuze beëindigd: Tik op .

5. Tik op **Tip**.

Uw aantekeningen voor dit tijdschema.

Tik op **IN GEHEUGEN OPSLAAN**.

6. **Kennisgeving**:

Tik op , om de functie te activeren.

7. Tik op **Omschakelen**.

Selecteren:

- **Aan**

of

- **Uit**

Keuze beëindigd:

- iOS:

Tik op .

- Android:

Tik op **Gereed**.

8. Tik op **IN GEHEUGEN OPSLAAN**.

De actie wordt toegevoegd aan het tijdschema.



1. Actie deactiveren: Tik op .

2. Actie wissen:

- iOS:

Actie naar links vegen.


- Android:

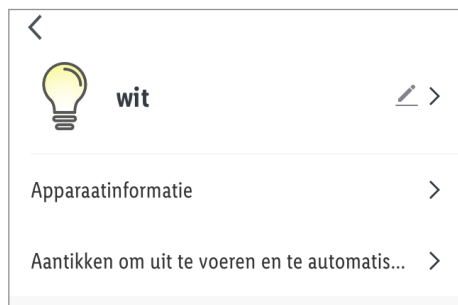
Tik op en vasthouden.

Tik op **Wissen**.

3. Naar behoefte verdere acties toevoegen.

## ● Uitgebreide functies

1. Tik op  (rechtsboven).



2. Tik op  >.

Selecteren:

- **Symbol** :

\* **Foto maken**

of


\* **Uit album kiezen**

- **Name** :

Product hernoemen.

- **Locatie** :

Product aan een ruimte toewijzen.

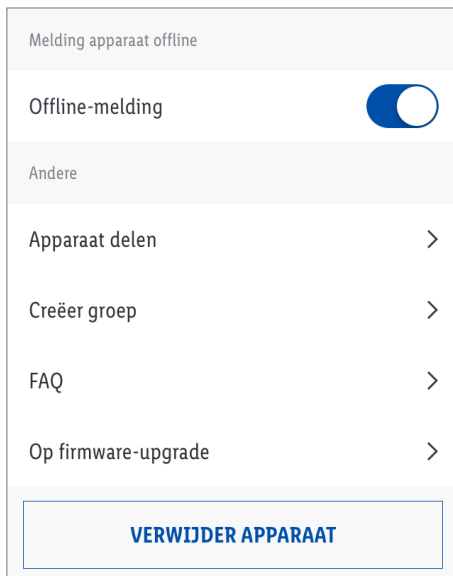
\*  Toestemming voor toegang tot de app op de camera en fotoarchief is vereist.

3. **Apparaat informatie** :

Aanduiding van de virtuele ID en tijdzone van het product.

4. **Scenario's en automatisering** :

Smart-functies/automatisering van het product bekijken.



5. **Offline-melding** :

Er wordt een melding verzonden als het product langer dan 30 minuten offline is.

- Offline-melding aan:

Tik op .

- Offline-melding uit:

Tik op .

6. **Apparaat vrijgeven** :

Toegang tot het product met andere gezinsleden delen.

7. **Groep creëren** :

Product van een groep toevoegen, om alle producten van de groep synchroon aan te sturen.

= geselecteerde apparaten.

Tik op **Bevestigen** .

Groep benoemen.

Tik op **In geheugen opslaan** .

De groep wordt op het startbeeldscherm van de app weergegeven.



## 8. **FAQ** :

Vaak gestelde, op het product betrekking hebbende vragen doorzoeken.

## 9. **Op firmware-upgrade controleren** :

Aanduiding van de firmwareversie van de ZigBee-module.

## 10. **Apparaat verwijderen** :

Selecteren:

### - **Loskoppelen**

Product uit de app verwijderen. De gegevens blijven behouden in het geheugen van het product.

Deze functie zet het product alleen in de offline-modus terug en start de koppelmodus.

Als u alle gegevens van het product en van de cloud wilt verwijderen, lees dan het volgende punt.

### - **Koppel los en wis alle gegevens**

Naar fabrieksinstellingen terugzetten.

Met deze functie worden alle gegevens van het product en in de cloud gewist.

**i** Gebruik deze functie, als u het product aan iemand doorgeeft, het afvoert of het retourneert aan de fabrikant.

Zorg ervoor dat alle gegevens van het apparaat en in de cloud worden gewist. Volg de aanwijzingen in de app op.

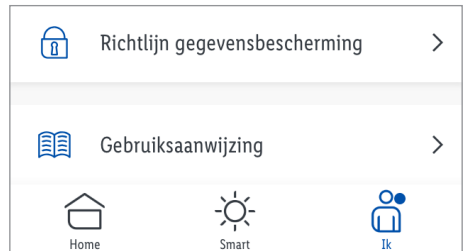
of

### - **Afbreken**

Apparaat verwijderen afbreken.

## ● **Richtlijn gegevensbescherming**

### ■ Tabblad **Ik** :



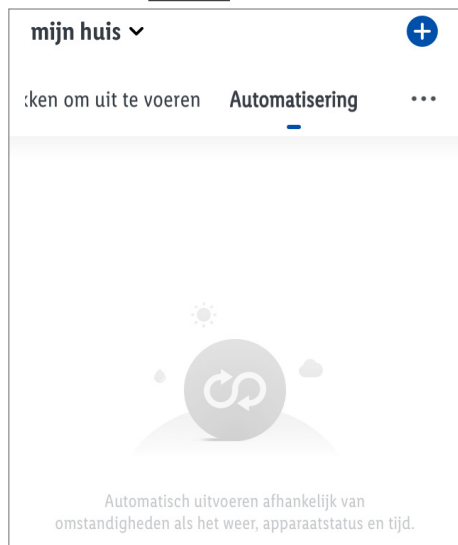
### **Richtlijn gegevensbescherming** :

Onze volledige gegevensbeschermingsrichtlijn is hier verkrijgbaar.

## ● Uitvoeren / automatisering

De app biedt de mogelijkheid om het product te bundelen met andere **Smart Home**-apparaten en automatische acties in door de gebruiker gedefinieerde scenario's.

1. Tabblad  **Smart**:



2. Selecteren:

- **Uitvoeren**

of

- **Automatisering**

**i** **TIP:** Deze functies worden uitvoerig beschreven in de gebruiksaanwijzing van de Gateway.

Tabblad  **Ik**:

Tik op **Gebbruiksaanwijzing**.

## ● Product handmatig opnieuw instellen (reset)

1. Lichtschakelaar 3x aan/uit.

2. Lichtschakelaar aan. Het product knippert langzaam. Reset geslaagd.

**i** Deze functie stelt alleen die gegevens opnieuw in die lokaal in het product zijn opgeslagen. Indien u de cloud-opslag ook opnieuw wilt instellen, voer dan een reset uit met behulp van de app (zie "Uitgebreide Functies", **Koppel los en wis alle gegevens**).

## ● Schoonmaken en onderhoud

### ● Schoonmaken

**⚠ WAARSCHUWING! Gevaar voor elektrische schokken!** Voer voorafgaand aan het vervangen van de lamp en het schoonmaken de volgende handelingen uit: Schakel het product uit. Verwijder de zekering of schakel de automatische zekering in de zekeringkast uit (stand O).

**⚠ WAARSCHUWING! Gevaar voor elektrische schokken!** De elektrische onderdelen van het product mogen tijdens het reinigen of het bedrijf niet in water of andere vloeistoffen worden gedompeld. Product niet onder stromend water houden.

- Laat het product ten minste 5 minuten afkoelen.
- Maak het apparaat en de accessoires ervan schoon met een enigszins vochtig doekje.
- Laat water noch andere vloeistoffen in het binnenste van het product binnendringen.
- Gebruik voor het reinigen geen schuurmiddelen, agressieve oplossingen of harde borstels.
- Laat alle onderdelen drogen.

### ● Opbergen

- Bewaar het product als het niet wordt gebruikt in de originele verpakking.
- Bewaar het product op een droge, goed geventileerde plaats die ontoegankelijk is voor kinderen.

## ● Probleemoplossing

Probleem	Oorzaak	Oplossing
Product niet bestuurbaar.	Afstand tussen Gateway en product te groot.	Product of Gateway omschakelen.
	Wanden of hindernissen tussen de Gateway en het product.	
	Lichtschakelaar uit.	Lichtschakelaar aan.

## ● Afvoer

- ① Verzeker dat alle gegevens van het product en in de cloud worden gewist, voordat u het product doorgeeft aan iemand, het afvoert of het retourneert aan de fabrikant.

Raadpleeg daarvoor het volgende hoofdstuk:

“Uitgebreide functies”, menupunt:

### **Koppel los en wis alle gegevens**

De verpakking bestaat uit milieuvriendelijke grondstoffen die u via de plaatselijke recyclingcontainers kunt afvoeren.



Neem de aanduiding van de verpakkingsmaterialen voor de afvalscheiding in acht. Deze zijn gemarkeerd met de afkortingen (a) en een cijfers (b) met de volgende betekenis: 1-7: kunststoffen / 20-22: papier en vezelplaten / 80-98: composietmaterialen.



Het product en de verpakkingsmaterialen zijn recyclebaar; verwijder deze afzonderlijk voor een betere afvalbehandeling.

Het Triman-logo geldt alleen voor Frankrijk.



Informatie over de mogelijkheden om het uitgediende product na gebruik te verwijderen, verstrekt uw gemeentelijke overheid.



Gooi het afgedankte product omwille van het milieu niet weg via het huisvuil, maar geef het af bij het daarvoor bestemde depot of het gemeentelijke milieupark. Over afgifteplaatsen en hun openingstijden kunt u zich bij uw aangewezen instantie informeren.

## ● Garantie

Het product wordt volgens strenge kwaliteitsrichtlijnen zorgvuldig geproduceerd en voor levering grondig getest. In geval van schade aan het product kunt u rechtmatig beroep doen op de verkoper van het product. Deze wettelijke rechten worden door onze hierna vermelde garantie niet beperkt.

Op dit product verlenen wij 3 jaar garantie vanaf aankoopdatum. De garantieperiode start op de dag van aankoop. Bewaar de originele kassabon alstublieft. Dit document is nodig als bewijs voor aankoop.

Wanneer binnen 3 jaar na de aankoopdatum van dit product een materiaal- of productiefout optreedt, dan wordt het product door ons – naar onze keuze – gratis voor u gerepareerd of vervangen. Deze garantie komt te vervallen als het product beschadigd wordt, niet correct gebruikt of onderhouden wordt.

De garantie geldt voor materiaal- en productiefouten. Deze garantie is niet van toepassing op productonderdelen, die onderhevig zijn aan normale slijtage en hierdoor als aan slijtage onderhevige onderdelen gelden (bijv. batterijen) of voor beschadigingen aan breekbare onderdelen, zoals bijv. schakelaars, accu's of dergelijke onderdelen, die gemaakt zijn van glas.

## Afwikkeling in geval van garantie

Om een snelle afhandeling van uw reclamatie te waarborgen dient u de volgende instructies in acht te nemen:

Houd bij alle vragen alstublieft de kassabon en het artikelnummer (bijv. IAN 123456\_7890) als bewijs van aankoop bij de hand.

Het artikelnummer vindt u op de typeplaat, ingegraveerd, op het titelblad van uw handleiding (linksonder) of als sticker op de achter- of onderzijde.

Wanneer er storingen in de werking of andere gebreken optreden, dient u eerst telefonisch of per e-mail contact met de onderstaande serviceafdeling op te nemen.

Een als defect geregistreerd product kunt u dan samen met uw aankoopbewijs (kassabon) en vermelding van de concrete schade alsmede het tijdstip van optreden voor u franco aan het u meegedeelde servicepunt verzenden.

### Service

#### **Service Nederland**

Tel.: 08000225537

E-Mail: [owim@lidl.nl](mailto:owim@lidl.nl)

#### **Service België**

Tel.: 080071011

Tel.: 80023970 (Luxemburg)

E-Mail: [owim@lidl.be](mailto:owim@lidl.be)

## ● Vereenvoudigde EU-Conformiteitsverklaring

Wij, OWIM GmbH & Co. KG, Stiftsbergstraße 1, 74167 Neckarsulm, DUITSLAND, verklaren alleen onder onze verantwoording, dat het product LED-LAMP HG06492A, HG06492B, HG06492C voldoet aan de EU-richtlijnen 2014/53/EU, 2011/65/EU en 2009/125/EG.

De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is op het volgende internetadres beschikbaar:  
[www.owim.com](http://www.owim.com)



**OWIM GmbH & Co. KG**

Stiftsbergstraße 1  
74167 Neckarsulm  
GERMANY

Model No.: HG06492A / HG06492B / HG06492C

Version: 08/2020

IAN 334392\_2001

